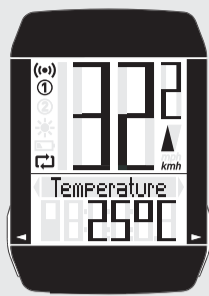


CZ NÁVOD K POUŽITÍ

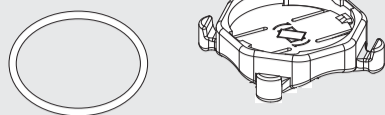


Před použitím tohoto výrobku je důležité, abyste se seznámili se všemi provozními a prodejními pokyny. Používejte výrobek pouze tak, jak je popsáno v návodu a pouze pro uvedené oblasti použití.

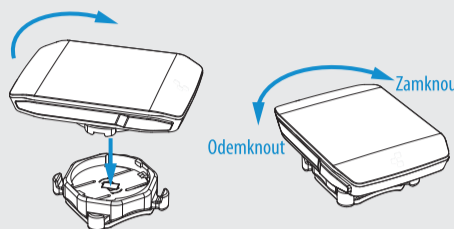


NÁVOD K INSTALACI

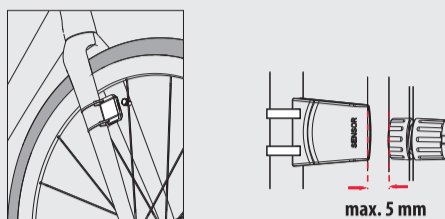
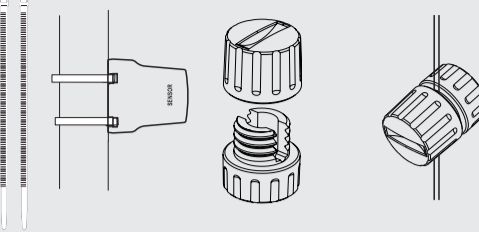
INSTALACE DRŽÁKU POČÍTAČE



MONTÁŽ POČÍTAČE



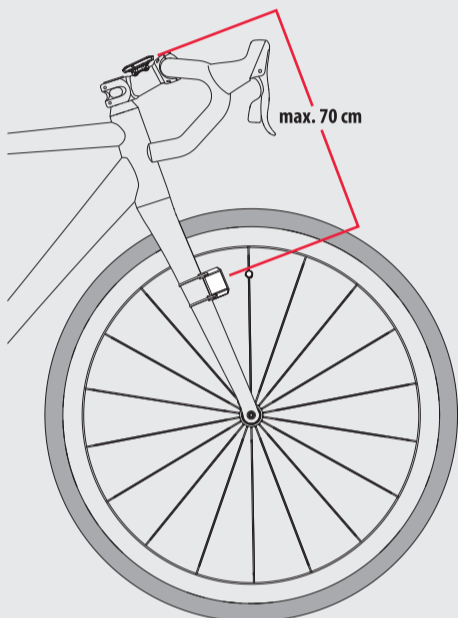
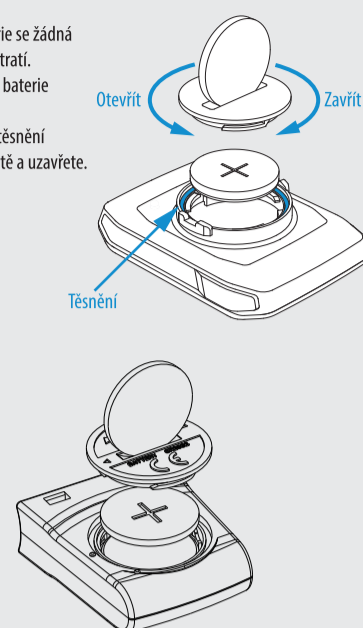
INSTALACE MAGNETU DO VÝPLETU



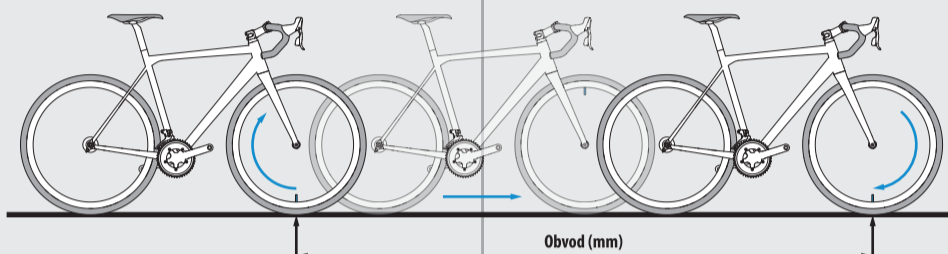
Pozor! Namontujte snímač na přední stranu vidlice!

VÝMĚNA BATERIE

Upozornění:
Při výměně baterie se žádná uložená data neztratí.
Používejte pouze baterie CR2032 3V.
Ujistěte se, že je těsnění na správném místě a uzavřete.



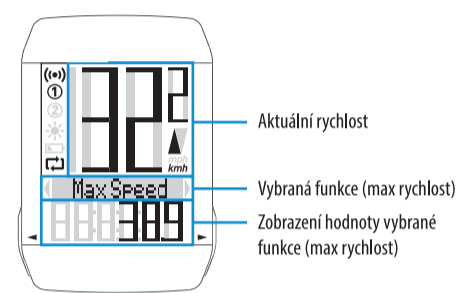
TABULKA ROZMĚRŮ PNEUMATIK



| ETRTO | ROZMĚR | OBVOD (mm) |
|--------|-------------|------------|
| 50-305 | 16 x 1.95 | 1265 |
| 47-406 | 20 x 1.75 | 1580 |
| 50-406 | 20 x 2.00 | 1600 |
| 50-507 | 24 x 2.00 | 1910 |
| 54-507 | 24 x 2.10 | 1930 |
| 54-507 | 24 x 2.125 | 1930 |
| 57-507 | 24 x 2.25 | 1955 |
| 40-559 | 26 x 1.50 | 2030 |
| 50-559 | 26 x 1.95 | 2050 |
| 50-559 | 26 x 2.00 | 2075 |
| 54-559 | 26 x 2.10 | 2100 |
| 57-559 | 26 x 2.25 | 2120 |
| 60-559 | 26 x 2.35 | 2160 |
| 60-559 | 26 x 2.40 | 2183 |
| 54-584 | 27.5 x 2.10 | 2195 |
| 55-584 | 27.5 x 2.20 | 2221 |
| 57-584 | 27.5 x 2.25 | 2215 |

| ETRTO | ROZMĚR | OBVOD (mm) |
|--------|-------------|------------|
| 60-584 | 27.5 x 2.35 | 2240 |
| 60-584 | 27.5 x 2.40 | 2244 |
| 20-622 | 28 x | 2100 |
| 23-622 | 28 x 0.90 | 2125 |
| 25-622 | 28 x 1.00 | 2135 |
| 28-622 | 28 x 1.10 | 2150 |
| 35-622 | 28 x 1.35 | 2185 |
| 40-622 | 28 x 1.50 | 2220 |
| 42-622 | 28 x 1.60 | 2230 |
| 44-622 | 28 x 1.625 | 2235 |
| 47-622 | 28 x 1.75 | 2250 |
| 50-622 | 29 x 2.00 | 2280 |
| 54-622 | 29 x 2.10 | 2310 |
| 55-622 | 29 x 2.20 | 2347 |
| 57-622 | 29 x 2.25 | 2330 |
| 60-622 | 29 x 2.35 | 2340 |
| 60-622 | 29 x 2.40 | 2378 |

ZOBRAZENÍ NA DISPLEJI A NASTAVENÍ POČÍTAČE



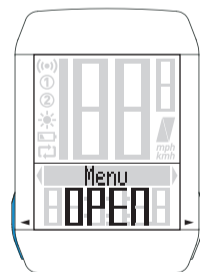
Nastavení počítáče:

Stisknutím **◀** tlačítka na 3 sekundy otevřete nebo opustíte nabídku nastavení.
Pomocí klávesy **▶** můžete procházet z jednoho nastavení do druhého.
Pro přístup k vybranému nastavení krátce stiskněte tlačítko **◀**.
Tlačítkem **▶** vyberte požadované nastavení a potvrďte tlačítkem **▶** výběr.
Po provedení nastavení se na displeji zobrazí "Set OK", pokud nedojde k žádné reakci, menu se po jedné minutě automaticky zavře.

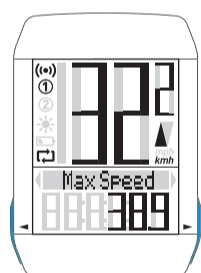
NÁVOD K NASTAVENÍ POČÍTAČE

IKONY

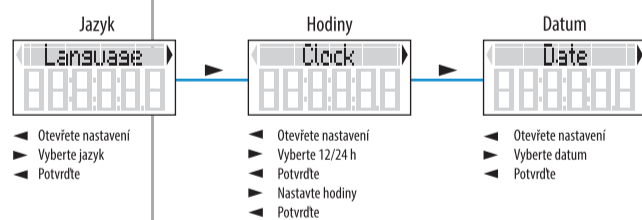
- (••)** Příjem signálu
- kmh / mph** Zobrazuje zvolenou jednotku rychlosti
- ① / ②** Zobrazí vybrané kolo 1 nebo kolo 2
- ☀** Podsvícení
- ⏏** Režim smyčky aktivní
- ▲** Porovnání aktuální rychlosti s průměrnou rychlostí



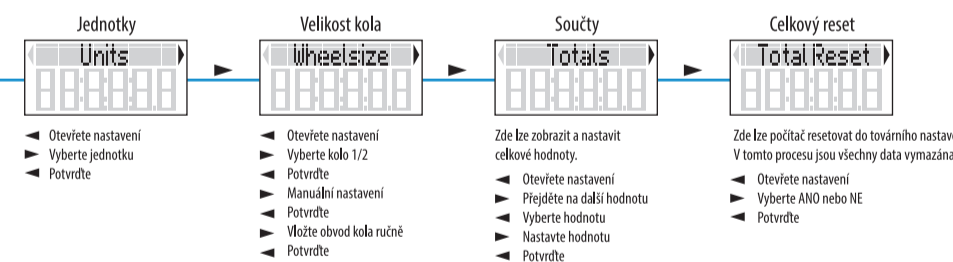
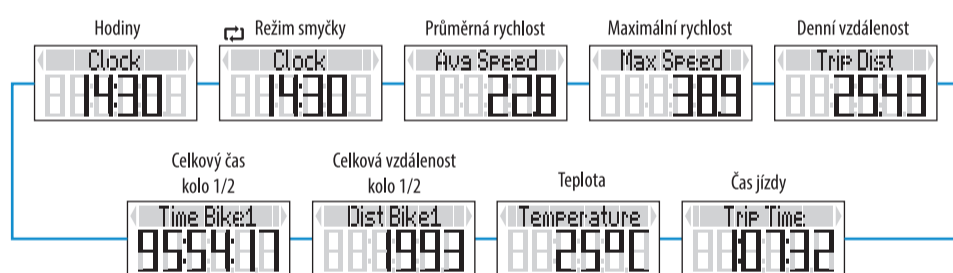
NASTAVENÍ



- ▶** Nastavení: Další funkce
- ◀** Nastavení: Předchozí funkce



FUNKCE



PODSVÍCENÍ

Současným stisknutím **◀** a **▶** zapnete nebo vypnete podsvícení. Po stisknutí libovolné klávesy se podsvícení rozsvítí na cca 6 sekund.

ZMĚNA KOLA

Pro přepnutí mezi údaji pro kolo 1 a kolo 2, stiskněte **◀** a **▶** po dobu 3 sekund.

REŽIM SMYČKY

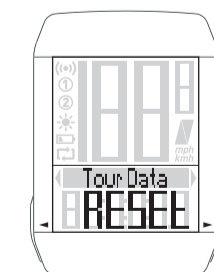
S aktivovaným režimem nekonečné smyčky jsou nejdůležitější funkce automaticky zobrazovány každé 4 sekundy během jízdy. Vytvořená nekonečná smyčka se deaktivuje stisknutím libovolné klávesy.

KLIDOVÝ REŽIM



Počítáč je vybaven snímačem vibrací. Pokud nejsou registrovány žádné vibrace nebo signály, počítáč se po 6 minutách přepne do klidového režimu a zobrazí čas. Jakmile zachytí vibrace, počítáč se přepne zpět do provozního režimu. Pokud je počítáč v režimu spánku, probudí se po stisknutí libovolné klávesy.

RESET PROHLÍŽENÝCH DAT



Stisknutím tlačítka **▶** na 3 sekundy vymažete data trasy.
Nastavení se nezmění.

SPECIFIKACE

Snímač rychlosti: bezkontaktní magnetický senzor
Baterie: mincová 3V baterie CR2032
Životnost baterie: (model CR2032) přibližně 1,5 roku při denní jízdě po dobu 2 hodin
Bezdrátový přenos: 125 KHZ nízkofrekvenční přenos
Velikost a hmotnost počítáče:
rozměr: délka 60 mm, šířka 40 mm, výška: 10 mm
hmotnost včetně držáku a baterií: 34 g
Jednotka nastavení obvodu kol: mm
Provozní teplota: 0°C - 50°C
Přenos dat: bezdrátový kódovaný datový přenos

MĚŘENÁ DATA

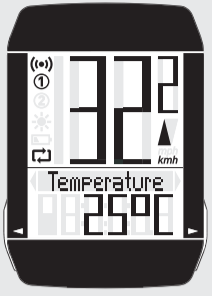
| MĚŘENÁ DATA | ROZSAH |
|-------------------------|------------------------|
| Aktuální rychlost | 1.0KM/H--99.9KM/H(MPH) |
| Maximální rychlost | 1.0KM/H--99.9KM/H(MPH) |
| Průměrná rychlost | 1.0KM/H--99.9KM/H(MPH) |
| Denní vzdálenost kolo 1 | 0.1-99999.9KM(MILE) |
| Denní vzdálenost kolo 2 | 0.1-99999.9KM(MILE) |
| Celková vzdálenost | 1-999999KM(MILE) |
| Čas jízdy | 0:00.00-99H:59M:59S |
| Hodiny | 0:00-23:59 |

ZÁRUKA

Záruka nemůže být uplatněna na poškození způsobené vystavením nadměrným teplotám, mechanickým poškozením způsobeným pádem, neodborným servisním zásahem, neodbornou montáží nebo nesprávným použitím. Aktuální verzi manuálu a prohlášení o shodě naleznete na stránkách www.FORCE.BIKE



EN INSTRUCTION MANUAL

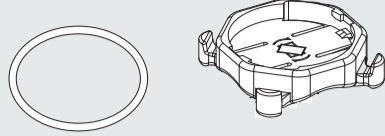


The instruction manual is part of this product. It contains important information on safety, assembly, and disposal. Before using this product, it is important that you familiarise yourself with all operating and safety instructions. Use the product only as described in the manual and only for the indicated application areas. If you pass on the product to third parties, provide it with all the documentation.

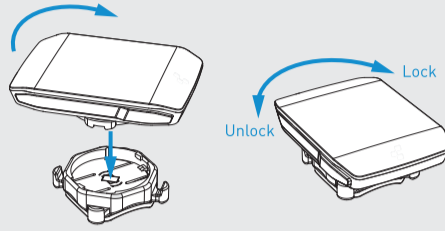


INSTALLATION INSTRUCTIONS

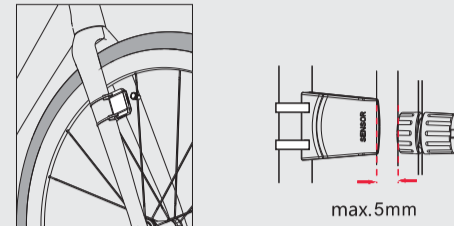
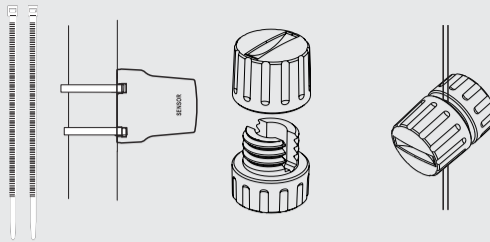
Installation of computer bracket



Mounting computer



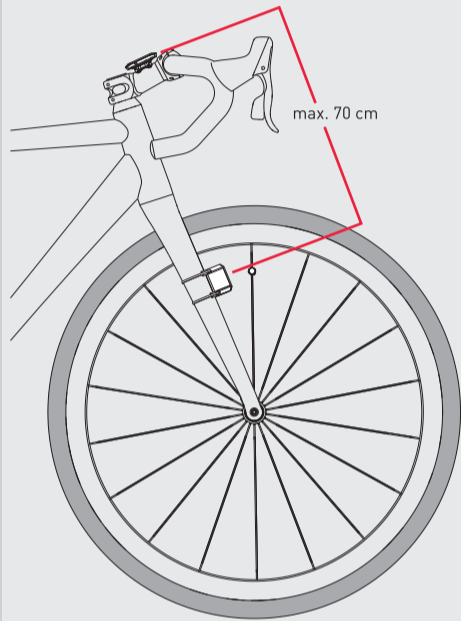
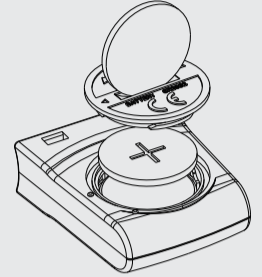
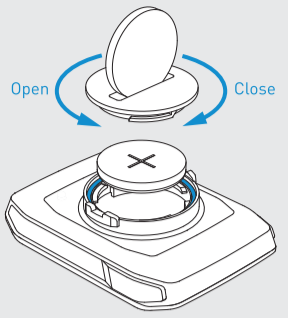
Installation of spoke magnet



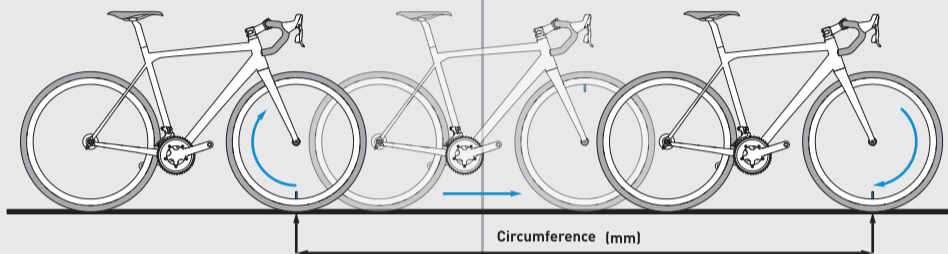
Attention: Mount the sensor on the front side of the fork.

Change battery

Attention: When battery is replaced **NO** saved data gets lost. Use only CR2032 3V batteries. Make sure that the seating



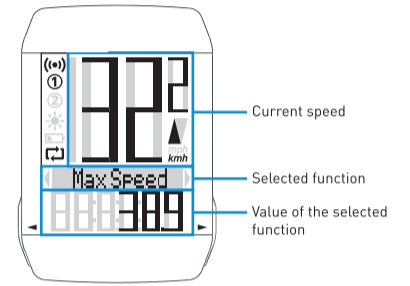
Tire size chart



| ETRTO | Reifengröße | Umfang |
|--------|-------------|--------------------|
| | Tire size | Circumference (mm) |
| 50-305 | 16 x 1.95 | 1265 |
| 47-406 | 20 x 1.75 | 1580 |
| 50-406 | 20 x 2.00 | 1600 |
| 50-507 | 24 x 2.00 | 1910 |
| 54-507 | 24 x 2.10 | 1930 |
| 54-507 | 24 x 2.125 | 1930 |
| 57-507 | 24 x 2.25 | 1955 |
| 40-559 | 26 x 1.50 | 2030 |
| 50-559 | 26 x 1.95 | 2050 |
| 50-559 | 26 x 2.00 | 2075 |
| 54-559 | 26 x 2.10 | 2100 |
| 57-559 | 26 x 2.25 | 2120 |
| 60-559 | 26 x 2.35 | 2160 |
| 60-559 | 26 x 2.40 | 2183 |
| 54-584 | 27.5 x 2.10 | 2195 |
| 55-584 | 27.5 x 2.20 | 2221 |
| 57-584 | 27.5 x 2.25 | 2215 |

| ETRTO | Reifengröße | Umfang |
|--------|-------------|--------------------|
| | Tire size | Circumference (mm) |
| 60-584 | 27.5 x 2.35 | 2240 |
| 60-584 | 27.5 x 2.40 | 2244 |
| 20-622 | 28 x | 2100 |
| 23-622 | 28 x 0.90 | 2125 |
| 25-622 | 28 x 1.00 | 2135 |
| 28-622 | 28 x 1.10 | 2150 |
| 35-622 | 28 x 1.35 | 2185 |
| 40-622 | 28 x 1.50 | 2220 |
| 44-622 | 28 x 1.60 | 2230 |
| 44-622 | 28 x 1.625 | 2235 |
| 47-622 | 28 x 1.75 | 2250 |
| 50-622 | 29 x 2.00 | 2280 |
| 54-622 | 29 x 2.10 | 2310 |
| 55-622 | 29 x 2.20 | 2347 |
| 57-622 | 29 x 2.25 | 2330 |
| 60-622 | 29 x 2.35 | 2340 |
| 60-622 | 29 x 2.40 | 2378 |

Display

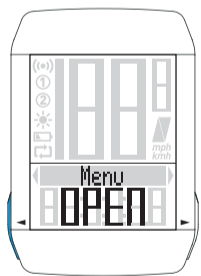


Set computer

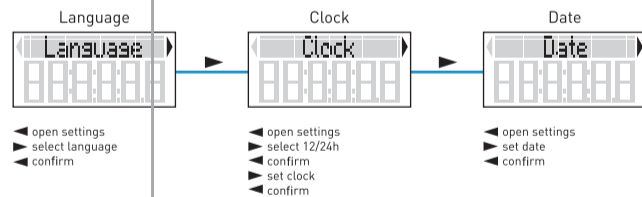
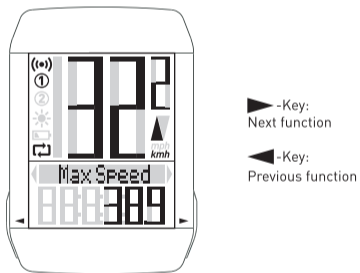
Press **Left** key for 3 seconds to access or to exit the settings menu.
Use the **Right** key to browse from one setting to the other.
To access the selected setting, briefly press the **Left** key.
Select the desired setting with the **Right** key and confirm with the **Left** key.
When the setting has been made, the display shows "Set OK".
If there is no reaction, the menu closes automatically after one minute.

Icons

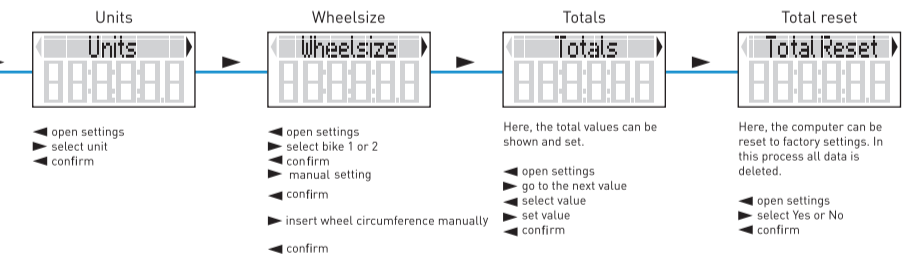
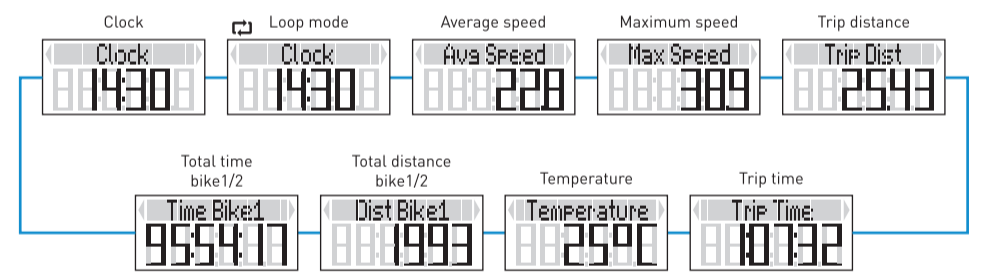
- Signal reception
- kmh / mph** Shows selected speed unit
- 1 / 2** Shows selected bike 1 or bike 2
- Backlight enabled
- In nite loop mode enabled
- Comparison of the current speed with the average speed



Keys



Functions



Backlight

Press **Left** and **Right** simultaneously to switch the backlight on or off. After pressing any key, the lights are on for approx. 6 seconds.

Change bike

Press **Left** and **Right** simultaneously for 3 seconds. The computer changes to the selected bike settings.

Loop mode

With the infinite loop mode enabled, the most important functions are automatically forwarded every 4 seconds during the ride. The infinite loop mode is disabled by pressing any key.

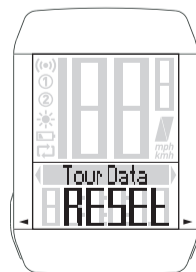
Rest / Sleep mode



The computer is equipped with a vibration sensor. If no vibrations or signals are registered, the computer switches to rest mode after 6 minutes and displays the time. As soon as it picks up vibrations, the computer switches back to operating mode.

If the computer is in sleep mode, it wakes up when any key is pressed.

Reset tour data



Press **Right** key for 3 seconds to reset tour data.

Settings are not modified.

SPECIFICATIONS:

Speed sensor: non-contact type magnetic sensors
Battery Type: 1x 3V CR 2032 battery
Battery life (Model No. CR2032) is approximately 1.5 years (based on two hours of daily riding)
Wireless transmission: 125 KHZ low-frequency transmission
Size and weight:
size: length 60 mm, width: 40 mm, height: 10 mm
weight with holder and batteries: 34 g
The wheel circumference input Unit: mm
Operating speed: 0°C - 50°C

MEASURED DATA

| MEASURED DATA | MEASURING RANGE |
|----------------------|------------------------|
| Current speed | 1.0KM/H--99.9KM/H(MPH) |
| Maximum speed | 1.0KM/H--99.9KM/H(MPH) |
| Average speed | 1.0KM/H--99.9KM/H(MPH) |
| Trip distance bike 1 | 0.1-99999.9KM(MILE) |
| Trip distance bike 2 | 0.1-99999.9KM(MILE) |
| Total distance | 1-999999KM(MILE) |
| Elapsed time | 0:00.00-99H:59M:59S |
| Clock time | 0:00-23:59 |

WARRANTY

Warranty does not apply to damage due to high and low temperatures, physical damage resulting from abuse, improper repair, improper fit, alternations of the fixture or improper use. The current version of the manual and declaration of conformity can be found on the website www.FORCE.BIKE

